PAX

In Focus

2018

In Focus.

Für den ersten Teil 2018 haben wir einige unserer Produkte in den Fokus genommen und wollen euch diese mit der hier vorliegenden Broschüre näher bringen. Ihr findet hier gänzlich neue Produkte, wie z.B. unsere PAX-Vakuummatratzen und bereits bekannte Artikel, die nach ihrer Markteinführung hier nochmals in einem weiteren Licht vorgestellt werden. Wir bei PAX haben mit den bereits bekannten Produkten in den vergangenen Jahren Erfahrungen gesammelt, denen wir hier Platz bieten, um euch daran teil haben zu lassen.

Dein PAX-Team

In Focus.

For the first part of 2018 we have focused on certain products and we would like to introduce them to you in this brochure. Here you will find completely new PAX products, such as PAX Vacuum Mattresses, along with articles you may already know which will be presented once again in a new light after their market launch.
We at PAX have gained experience with our existing range in the past years, and we offer space here to let you participate.

Your PAX-Team

www.pax-bags.de

Wer hätte gedacht,

dass ein Unternehmen aus dem Norden sich so intensiv mit den Anforderungen der Bergwelt auseinander setzen wird, wie wir es in den vergangenen Jahren gemacht haben. Dabei heraus gekommen sind Produkte, die mittlerweile ein fester Bestandteil in der alpinen Rettung gefunden haben oder wo unser Entwicklungspartner seinen gesamten Fokus auf die mit uns entwickelten Produkte legen wird. An dieser Stelle möchten wir besonders unserem Fachhändler in der Schweiz, die Firma MK-Med und der Air-Zermatt für die fruchtbare Zusammenarbeit danken.

Who would have thought

that a company from Northern Germany would deal with the demands of the mountain world as intensively as we have in recent years? This has resulted in PAX products that have now become an integral part of Alpine Rescue, or where our development partner has put their entire focus on developing products with us. We would like to take this opportunity to thank our specialist dealer in Switzerland, MK-Med and Air-Zermatt for their fruitful cooperation.

Informationen / *Informations*

Art.-Nr. 10019 .. ..

Wasserkuppe L - ST - FT2
Der Standardnotfallrucksack im Rettungsdienst ...

Wasserkuppe L - ST - FT2
The standard emergency backpack for the emergency services ...

55x55x30 4,20

01

P

PRO

Artikelnummer ohne Material- und Farbcodierung
Article number without material- and colour code

Artikelbezeichnung Deutsch
Article description German

Artikelbezeichnung Englisch
Article description English

Spezifikationen: Abmessungen und min. Gewicht
Specifications: Dimensions and min. weight

Die Farbangaben am Produkt zeigen unsere Standardfarben ab Lager. Andere Farben sind auf Wunsch lieferbar. / *The Colour codes indicated at the product show the standard colours available from stock. Different colours are available upon request.*

Spezifikationen: Standard Material (ab Lager lieferbar)
Specifications: Standard materials (available from stock)

Artikelbild / *Article image*

Einsatzbereich / *Areas of use*

Ausstattung: Bereits vorhandene Vorteilsausstattung
Equipment: Already existing equipment included.

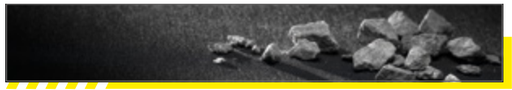
Erhältliche Farben ohne Mindestbestellmenge: / *Available colours with no minimum order quantity:*

- 01 Rot / *red*
- 03 Schwarz / *black*
- 04 Gelb / *yellow*
- 05 Orange / *orange*
- 07 Dunkelblau / *dark blue*
- 08 Tagesleuchtgelb / *high-vis yellow*
- 09 Tagesleuchtorange / *high-vis orange*
- 10 Grau / *grey*
- 11 Grün / *green*
- 13 Sand / *sand*
- 18 Braun / *brown*
- 19 Violett / *violet*
- 21 Oliv / *olive*
- div. Tarnfarben / *various camouflage*

Alle dargestellten Artikel werden ohne Inhalt geliefert. Abgebildete Inhalte dienen lediglich der Anschauung. *All shown products come without contents. All contents shown are only for demonstation.*

Materialien / *Materials*

für dauerhafte Funktionalität / *for long-lasting functionality*

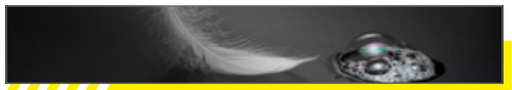


D PAX-Dura (01):

Dieses Material zeichnet sich durch seine besonders hohe Reiß- und Abriebfestigkeit aus. Gewebe: Polyamid 6.6 – min. 1100 dtex – PU-Beschichtung, Flächengewicht ca. 390 g/m².
This material is characterised by its exceptionally high tear strength and abrasion resistance. Woven fabric: Polyamid 6.6 – min. 1100 dtex – waterproof PU-coating Fabric weight approx. 390 g/m².

P PAX-Plan (02):

Die beidseitig geschlossenen Oberflächen ermöglichen eine sehr gute Reinigung mit Planenreinigern und den wirksamen Einsatz von Desinfektionsmitteln. Gewebe: PES, min. 1000 dtex – beidseitige PVC-Beschichtung, Flächengewicht ca. 650 g/m².
The bilaterally closed surfaces facilitate a very good cleaning with tarp cleaners and the effective application of disinfectants. Fabric: PES, min. 1000 dtex - bilateral PVC-coating, fabric weight: approx. 650 g/m².



TEC PAX-Tec (03):

Leichtes, einseitig beschichtetes Gewebe, das höchsten Anforderungen standhält und sich gut reinigen lässt. Gewebe: PES, min. 750 dtex – einseitige TPU-Beschichtung, Flächengewicht ca. 400 g/m².
This light and one side coated material withstands the highest requirements and is easy to clean. Woven fabric, polyester, min. 750 dtex – TPUcoated on one side, Fabric weight approx. 400 g/m².

Weitere Informationen unter:/ *For further information see:*
www.pax-bags.de

Symbole: / *Symbols:*

Maße des Produktes in Zentimetern, angegeben in Höhe x Breite x Tiefe. / *Dimensions of the product indicated in centimetres, stated as height x width x depth.*

Das Leergewicht des Produktes in kg. Gewicht variiert je nach Material, angegeben ist das jeweilige Mindestgewicht. / *The empty weight of the product in kg. The weight varies according to the material, the weight quoted is the minimum weight in each case.*

PRO Dieser Artikel ist besonders für den täglichen Einsatz konzipiert. / *This product is designed for daily use.*

SEG Produkt besonders geeignet für den Einsatz von Schnell-einsatzgruppen./ *Product especially suitable for use by rapid response units.*

PRI Produkt für den privaten Gebrauch. / *Product for private use.*

POS PAX-Organizing System: Dieser Artikel verfügt über eine oder mehrere Außentaschen, die ein XL-Modul aufnehmen können. / *PAX-Organising System: This product has one or more outer pockets, each of which can hold one XL module.*

PAX-Lock System: Dieses Produkt ist kompatibel zu unserer PAX-Lock Gürtelschlaufe. / *PAX-Lock System: This product is compatible with our PAX-Lock beltloop.*

Produkt wird mit geschweißtem Innentaschenset passend zum Produkt oder entsprechend Nummer geliefert. / *Product is supplied with welded set of inner pouches corresponding to the product or icon-number.*

Produkt ist komplett verstärkt und gepolstert. / *Product is fully reinforced and padded.*

Die Schultergurte dieses Produktes können bei Bedarf abgenommen werden (z. B. Reparatur). / *The shoulder straps of this product can be removed, if required (e.g. for repair).*

Bei diesem Produkt sind Umhängegurte im Lieferumfang enthalten. / *This product is supplied with shoulder straps included in delivery volume.*

Seit einigen Jahren

beschäftigen wir uns bei PAX auch mit der Hochfrequenztechnik zur Fertigung von Produkten. Unser bisheriges Vorzeigeprodukt hierzu ist der P5/11, der als einziger Rettungs-Rucksack komplett geschweißt ist und außergewöhnlich gute Eigenschaften in Bezug auf Ordnung und Reinigung mitbringt. Einmal mit dieser Technik beschäftigt, erschien es uns nur logisch, das erworbene Wissen auch für andere Produkte einzusetzen, wie z.B. unsere Innentaschen, Fahrradtaschen und wasserdichte Behältnisse. Und nun nutzen wir diese Technik um die PAX-Vakuummatratzen und Schienen vorzustellen. Wir greifen hier auf die mittlerweile jahrelange Erfahrung zurück und haben den PAX-Anspruch in die Produkte definiert. Wie immer haben wir unser besonderes Augenmerk auf Details gelegt und einige bekannte Komponenten unserer Rucksackprodukte übernommen. So findet sich z.B. unser ergonomisch geformter und gut zu reinigender Handgriff an den PAX-Vakuummatratzen wieder. Wie immer haben wir auch der Haltbarkeit der Produkte viel Aufmerksamkeit gewidmet. Dazu mehr in den Produktbeschreibungen.

For some years

now we at PAX have also been working with high-frequency technology for the manufacture of our products. Our flagship product to date is the P5/11, which is the only rescue backpack that is completely welded, giving it exceptionally good properties in terms of ergonomics and cleaning. Having immersed ourselves in this technology, it seemed logical to us to use the acquired knowledge also for other products; such as our inner pouches, bicycle bags and waterproof containers. And now we use this technology to introduce the PAX Vaccuum Mattress and rails. Here we fall back on our many years of experience, and have re-defined the PAX footprint across this product range. As always, we have paid special attention to details and adopted some well-known components of our backpack products. For example, our ergonomically shaped and easy-to-clean handle on the PAX Vacuum Mattresses can be found. As always, we have also paid a lot of attention to the shelf life of the products. More about this to follow in the product descriptions.

NEW

VAC

Alle Vakuummatratzen und Schienen sind:
All Vaccuum Mattress and rails are:

Made in Germany

100 % PVC FREE

PVC frei / *PVC free*

biokompatibel (Haut)
biocompatible (skin)

SERVICE

reparierbar
repairable

5 2 GARANTIE

PAX-Garantie
PAX-Warranty

Wir haben

uns für unsere PAX-Vakuummatratzen einiges einfallen lassen, um den Ansprüchen im Einsatz gerecht zu werden. Auf der einen Seite wird eine besonders gute Formbarkeit und auf der anderen Seite neben vielen Handhabungsaspekten eine möglichst lange Lebensdauer gefordert. Um die PAX-Vakuummatratzen und PAX-Vakuumschienen besonders gut formbar zu machen, setzen wir auf der Patientenseite ein belastbares, in zwei Richtungen flexibles, beschichtetes Material ein. Damit es auch bei tiefen Temperaturen gut formbar bleibt, ist PAX-Flex-Tec besonders dünn und PVC frei. Für die Unterseite der PAX-Vakuummatratzen ist das PAX-Tec+ besonders abriebfest und stabil, um eine lange Lebensdauer zu gewährleisten. Die stabilisierenden Kügelchen im Inneren der PAX-Vakuummatratze und der PAX-Vakuumschienen sind durch unterschiedlich große Kissen im Inneren ergonomisch verteilt. Dadurch lassen sich die PAX-Vakuummatratzen besonders gut anformen.

We have

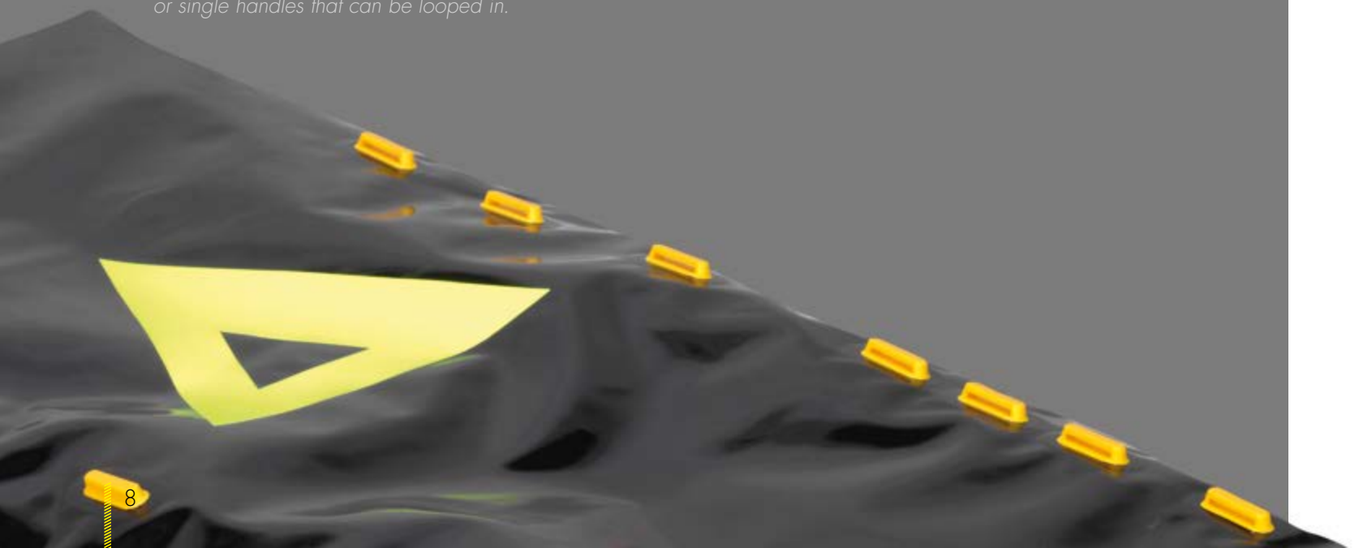
come up with many points to ensure that our PAX vacuum mattresses meet the demands in use. On the one hand, particularly good formability is required and on the other hand, in addition to many handling aspects, the longest possible service life is necessary. In order to make the PAX vacuum mattresses and PAX vacuum splints particularly easy to form in shape, we use PAX-Flex-Tec a two-way flexible, coated material. PAX-Flex-Tec is particularly thin and PVC-free so that it remains easy to form in shape even at low temperatures. For the underside of PAX vacuum mattresses, PAX-Tec+ is particularly abrasion-resistant and stable to ensure a long service life. The stabilizing beads inside the PAX vacuum mattress and in the PAX vacuum splints are ergonomically arranged in cushions of different sizes. This makes the PAX vacuum mattresses particularly easy to form in shape.

Die PAX-Vakuummatratzen

werden mit unseren Standardgurten in fünf verschiedenen Farben ausgeliefert. Die Farben korrespondieren mit den Farben der Gurtverschlüsse, um im Einsatz die Patientensicherung zu vereinfachen. Die Standardgurte sind unbeschichtet und können gewaschen oder getauscht werden. Alternativ bieten wir beschichtete Gurte, die sich gut abwischen und desinfizieren lassen. Unsere PAX-Vakuummatratzen PAX-Mummy und PAX-Ergo bieten wir in zwei verschiedenen Griffoptionen an. Zur Auswahl stehen eine durchgehende Griffleiste oder einschlaufbare Einzelgriffe.

PAX Vacuum Mattresses

are supplied with our standard belts in five different colours. The colours correspond to the colours of the belt buckles to simplify patient safety during use. The standard belts are uncoated and can be washed or replaced. Alternatively, we offer coated belts that are easy to wipe clean and disinfect. Our PAX Vacuum Mattresses PAX-Mummy and PAX-Ergo are available in two different handle options. You can choose between a continuous handle strip or single handles that can be looped in.



Art.-Nr. 155165210

PAX-I-Mat

Die PAX-I-Mat Vakuummatratze ist unser Einsteigerprodukt und wird mit der gleichen PAX-Sorgfalt hergestellt, wie alle unsere Produkte. Der gerade Schnitt erinnert an ein groß geschriebenes „I" und ist ideal für den Einsatz im Sanitätsbereich. Die PAX-I-Mat wird mit 8 einschlaufbaren Griffen und unseren 5 Standardverzurrgurten ausgeliefert. Die PAX-I-Mat erfüllt die Norm EN20486.

PAX-I-Mat

The PAX-I-Mat Vacuum Mattress is our entry-level product and is manufactured with the same PAX care as all of our products. The straight cut reminds one of a capital „I" and is ideal for use in the medical sector. The PAX-I-Mat is supplied with 8 attachable handles and the PAX standard securing belts. The PAX-I-Mat complies with the EN20486 standard.

202x70 4,23**

(Länge x Breite / length x width)

10

FT TEC+

Made in Germany

* Neues Material / *New material: PAX-FlexTEC*

** Gewicht ohne Griffe und Gurte / *Weight without handles and straps*

Art.-Nr. 155145210 Griffleiste / handle strip
Art.-Nr. 155155210 Griffe / handles

PAX-Mummy-Mat

Mit der PAX-Mummy-Mat Vakuummatratze haben wir uns an der Körperform orientiert und diese als ein Übergroßes „V" geformt. Das „V"-Übermaß ermöglicht aufgrund der größeren Spannweite ab dem Becken eine verbesserte Sicherung des Patienten. Die Vakuummatratze kann über die Seiten hinaus um den Patienten anmodelliert werden. Mit Hilfe der farbcodierten Gurte wird der Patient gesichert.

PAX-Mummy-Mat

The shape of the PAX-Mummy-Mat vacuum mattress is aligned to the human body shape resulting in an oversized „V". The „V"-oversize allows an improved securing of the patient.The vacuum mattress can be modulated around the patient's body covering the complete torso. The patient is secured with the help of the colour-coded straps.

202x97 4,70**
(Länge x Breite / length x width)

10

FT TEC+

Made in Germany

* neues Material / new material: PAX-FlexTEC
** Gewicht ohne Griffe und Gurte / *Weight without handles and straps*

Made in Germany

Art.-Nr. 155125210 Griffleiste / handle strip
Art.-Nr. 155135210 Griffe / handles

PAX-Ergo-Mat

Die PAX-Ergo-Mat Vakuummatratze ist das Flaggschiff der neuen PAX-Vakuummatratzen und weist neben dem anatomischen V-Zuschnitt ein angesetztes Kopfteil auf, das die Nutzung der Patientengurte der Fahrzeugtrage problemlos nutzbar macht.

PAX-Ergo-Mat

The PAX-Ergo-Mat vacuum mattress is the flagship of the new PAX vacuum mattresses and features an anatomically V-shaped outline with a special designed head section enabling the use of the patient restraining belts of the stretcher.

202x97 4,50**
(Länge x Breite / length x width)

10

FT TEC+

PAX-Vakuumschienen

Unsere PAX-Vakuumschienen sind aus dem gleichen biokompatiblen Material wie die Patientenseite unserer PAX-Vakuummatratzen und besonders leicht anformbar.
Die PAX-Vakuumschienen können desinfizierend gereinigt werden.

PAX Vacuum Splints

Our PAX Vacuum Splints are made of the same biocompatible material as the patient side of our PAX Vacuum Mattresses and are particularly easy to form. The PAX Vacuum Rails can be cleaned with disinfectant.

Art.-Nr. 155535210

Unterarmschiene

Unsere sehr gut anmodulierbare Unterarmschiene wird mit auswechselbaren Klettbändern sicher befestigt.

Forearm splint

Our forearm splint can be easily adjusted and is securely fastened with exchangeable Velcro straps.

55x35 0,22
(Länge x Breite / length x width)

10

FT

Made in Germany

Made in Germany

Art.-Nr. 155555210

Ellenbogenschiene

Die vorgeformte Ellenbogenschiene wird mittels 3 auswechselbarer Klettbänder gut anmoduliert am betroffenen Arm befestigt. Das Mehrkammersystem erleichtert die Anpassung.

Elbow splint

The preformed elbow splint is well adjusted and attached to the affected arm by means of 3 exchangeable Velcro straps. The multi-chamber system facilitates the adjustment.

Länge / length: 60 0,35

10

FT

Art.-Nr. 155545210

Beinschiene

Mit unserer sehr gut anmodulierbaren Beinschiene kann der Patient sicher versorgt werden. Die auswechselbaren Klettbänder und das gut zu verschließende Fußteil geben dem Bein ein sehr gute Stabilisation.

Leg splint

With our very adjustable leg splint, the patient can be treated safely. The exchangeable Velcro straps and the easy-to-fasten foot section provide very good stabilisation to the leg.

Länge / length: 100 0,76

10

FT

Made in Germany

PAX-Rettungssack Modell - Air Zermatt

Wir wurden gebeten, einen Rettungssack zu entwickeln, der typisch PAX ist. Da haben wir uns natürlich was einfallen lassen. Unser PAX-Rettungssack kommt ohne Klett aus und lässt sich einfacher und sicherer anwenden als viele vergleichbare Produkte.

PAX rescue bag model - Air Zermatt

We were asked to develop a PAX rescue bag and of course we had a ton of ideas. Our PAX rescue bags do not use Velcro, making them easier and safer to use than most similar products.

Art.-Nr. 146110801

PAX-Rettungssack Modell - Air Zermatt

Damit du den PAX-Rettungssack passgenau auf den Patienten einstellen kannst, haben wir ihn mit einem verdeckt verarbeiteten Schnürsystem ausgestattet. Dies lässt sich von einer Person auch bei widrigen und windigen Witterungsbedingungen bedienen. Die konforme Schlaufenanordnung zusammen mit dem PAX-Rettungssack-Gehänge erlaubt den Patiententransport als Außenlast. Das redundante System ist besonders sicher. Senkrechtes Bergen oder Abseilen ist ebenfalls möglich und erlaubt. Alle Schlaufen und Seile sind sicher verstaut.

PAX rescue bag model - Air Zermatt

In order to be able to adjust the PAX-rescue bags to the individual patient, they come with a concealed lacing system. A single person can use this system even during rough and windy weather. The conforming strap sequence and the PAX rescue pendants allow the patient to be carried as an external load. The redundant system is extremely safe. Vertical rescues or abseiling are also possible and permitted with the system. All straps and ropes can be safely stored.

210 x 60 5,20

(Länge x Breite / length x width)

01

D

Made in Germany

Solange das PAX-Rettungssack-Gehänge nicht gebraucht wird, ist es in den seitlichen Reißverschlusstaschen sicher untergebracht und behindert die Retter nicht beim Tragen des Patienten. Hierbei erleichtern die verstärkten Tragegriffe zusätzlich den Transport speziell in schwierigem Gelände.

When the PAX rescue pendants are not used, they can be stored safely in the zippered pockets on each side of the PAX Rescue bag. This makes carrying the patient safer. The reinforced handles additionally facilitate carrying a patient in difficult terrain.

Das Antirotationssegel ist in einer Tasche im Inneren des PAX-Rettungssacks verstaubar und kann bei Bedarf schnell entnommen und mit Steckschnallen montiert werden. Von außen zugängliche Taschen für Vakuumpumpe und Cervicalstütze. Zur Bedienung, des verdeckt verarbeiteten Schnürsystems, befindet sich am Fußende des PAX-Rettungssacks eine Reißverschlusstasche. Durch einfaches Ziehen, an der sich hierin befindenden Reepschnur, schmiegt sich der Rettungssack gleichmäßig und eng anliegend an den Patienten an.

The anti-rotation device is stored in a pocket inside the PAX rescue bag. If needed it can be quickly attached via buckles. Outside pockets allow storage of a vacuum pump and a cervical collar. The concealed lacing system is operated through a zippered pocked at the lower end of the PAX rescue bag. By simply pulling the lace inside this pocket the PAX rescue bag tightly fits the shape of the patient.

Art.-Nr. 155585210

PAX-Vakuummatratze Modell - Air Zermatt

PAX-Vacuum Mattress model - Air Zermatt

200x50 2,53

(Länge x Breite / length x width)

10

FT

TEC LIGHT

Made in Germany

Winner of the Good Design Award Chicago Athenaeum with the P5/11. (2014)

Red Dot Design Award with the P5/11. (2015)

German Brand Award Health & Medicine for the brand PAX. (2016)

Unsere PAX-Produkte zeichnen sich durch gutes, schlichtes Design, hohen Gebrauchswert und gute Verarbeitung aus. Wir arbeiten ständig daran, unsere Produkte zu verbessern. Aufgrund der vielen Sonderanfertigungen haben wir einen tiefen Einblick in die speziellen Anforderungen einzelner Wachen, Kreise und Städte. Mit unserer Erfahrung verarbeiten wir die Informationen zu Serienprodukten oder nutzen dieses Wissen zur Verbesserung unserer Standardprodukte. Um diese und andere Prozesse in unserem Hause zu optimieren und transparent und nachvollziehbar zu gestalten, haben wir uns nach ISO 9001:2008 zertifizieren lassen.

PAX-products are characterised by good, simple design, excellent serviceability and high quality workmanship. We are constantly striving to improve our products. We are often commissioned to make custom-made products and this has given us a deep insight into the particular requirements of individual units, districts and cities. Based on this experience, we make use of the information gained to create mass-produced products and we also use this knowledge to improve our standard products. To optimise this and other processes within our company and to make ourselves clear and transparent, we have obtained ISO 9001:2015 certification.

Schnell und unkompliziert

Wir bei PAX sind auch heute noch der Meinung, dass es sich lohnt, einen guten Artikel durch eine qualitativ hochwertige Reparatur wieder in Stand zu setzen. Wir haben zu diesem Zwecke extra eine Reparaturabteilung, die aus dem guten Stück wieder ein fast neues Stück macht. Über unsere Internetseite: **www.pax-bags.de** kannst Du Deine Artikel bei uns zur Reparatur anmelden. Du wirst dabei durch das Menü geführt, in dem Du den Umfang der Reparatur selber festlegst. Wir werden Dir einen Kostenvoranschlag zusenden, der die Kosten der Reparatur 100%ig abdeckt (Versandkosten nicht inkludiert). Einige der häufigsten Reparaturen können selbständig vorgenommen werden: So können die Schultergurte der Rucksäcke sowie die Kunststoffschließen an den Schultergurten ausgetauscht werden, ohne dass der Artikel eingesandt werden muss. Eine Auswahl der notwendigen Ersatzteile findest Du jeweils auf den hinteren Seiten der Kategorien. Wenn Du Deine Produkte zur verlängerten Garantie angemeldet hast, kannst Du den Vorteil der Registrierung für die Bestimmung Deines Produktes nutzen und erhältst die Produktdaten aus unserem System. Gebe hierfür einfach die Seriennummer ein, die sich an Deinem PAX-Produkt befindet.

Quick and uncomplicated

Today we at PAX still hold the opinion that it is worth having a quality item mended with a high-quality repair. To this end we also have a repairs department, which can refurbish the product almost to the point of being brand-new. You can register your item for repair on our website: www.pax-bags.com. Here you are guided through the menu and can select the extent of the repair personally. We will then send you an estimate for the full cost of repairs (Excluding shipping charges). Some of the most frequently required repairs can be carried out yourself; for example the shoulder straps and snaplock buckles of the rucksacks can be exchanged without sending the items to us. A selection of necessary spare parts can be found on the last pages of each product category. In the case where you have registered your products for a prolonged warranty, you can use this registration to determine the full details of your product and access the data by entering the serial number located on your PAX product.

5 statt 2 Garantie

Trotz der verlängerten Garantie kann es vorkommen, dass Du Dein Produkt beschädigst. (Siehe: Verlängerte Garantiebedingungen). Aus diesem Grunde bieten wir Dir unseren Reparaturservice an. Registriere Dein Produkt unter **www.pax-bags.de** und sichere Dir die Vorteile der einfacheren Anmeldung, der Artikelverwaltung und Ablaufs bei der Reparatur, weitere finanzielle Vorteile, sowie die Option auf ein Ersatzmodell für die Dauer der Reparatur.

5 instead of 2 warranty

Despite the prolonged Warranty it is still possible that you can damage your product (See conditions of prolonged Warranty). For this reason we offer you our repair service Register your product on www.pax-bags.com and take advantage of the easier registration and administration procedures, along with further financial advantages as well as the option to receive a replacement model for the duration of the repair.

Eine der größten Innovationen

unseres neuen Systems ist sicherlich der radikale Einsatz von Mikromagneten. Die Mikromagnete werden unsichtbar im Material integriert und halten dort zuverlässig jedes Modul auf Position. Erstmals kann durch diese Innovation vollständig auf schmutzsensible Klettbänder verzichtet werden – ein großer Fortschritt.
Darüber hinaus ist es uns gelungen, weitere klassische Schmutzfänger zu beseitigen. So schafft eine neue Fertigungstechnik geschlossene Oberflächen ohne Stoffüberstände. Der Rucksack lässt sich dadurch hervorragend reinigen.

One of the biggest innovations

of our new system certainly is the radical application of micro magnets. The micro magnets are invisibly incorporated into the material and reliably hold every module in position. For the first time using this innovation, module fixation can be done without using dirt-attracting velcro - Major progress. Moreover we have managed to eliminate further classic dirt traps. Thus a new production technology produces closed surfaces without any textile excesses. As a result, the backpack can be cleaned and disinfected very thoroughly.

Art.-Nr. 13852 .. ..
Notfallrucksack P5/11 L wasserdicht
Emergency backpack P5/11 L waterproof

Art.-Nr. 12789 .. ..
Notfallrucksack P5/11 L
Emergency backpack P5/11 L

Art.-Nr. 13248 .. ..
Notfallrucksack P5/11 M
Emergency backpack P5/11 M

P5/11-Rucksacksystem / *P5/11-Backpack System*

Das P5/11-Rucksacksystem basiert auf Modulen. Im Rucksack werden die Klarsicht- oder Funktionsmodule von Magneten auf ihrer Position gehalten. Dadurch konnten wir auf Nähte und Klett verzichten. Stattdessen haben die Rucksäcke innen und außen eine geschlossene, glatte Oberfläche, die du hervorragend reinigen kannst. Dadurch heben sich die P5/11 deutlich von anderen Rucksäcken auf dem Markt ab.

The P5/11 backpack system uses modules. Inside the backpack see-through or functional modules are held in place with magnets. Seams and Velcro are not needed. Instead, your backpack has a clean, smooth surface both inside and out, which is easy to clean. This unique and innovative design feature sets the P5/11 apart from all other backpacks on the market.

Art.-Nr. 13248 .. ..

Notfallrucksack P5/11 M

Besonders leichter Notfallrucksack prädestiniert für ein 2 Rucksacksystem bestehend aus Kreislauf und Atmung. Die Sauerstoffflaschenhalterung ist sehr platzsparend im Rucksack fest verbaut. Hier passen die Klarsichtmodulsets 1 oder 2 in den Korpus. Bei der Verwendung der Sauerstoffflaschenhalterung ist das Set 2 zu wählen.

Emergency backpack P5/11 M

Especially light emergency backpack designed for a 2 backpack system consisting of blood circulation and breathing. The oxygen cylinder holder is very space saving and solidly integrated into the backpack body. Here the see-through module sets 1 or 2 fit into the backpack body. When the oxygen cylinder holder is used set 2 has to be selected.

54x38x14 1,90

01 07

TEC+

Art.-Nr. 12789 .. ..

Notfallrucksack P5/11 L

Umfangreich auszustattender Notfallrucksack mit doppelter Tiefe für die Klarsichtmodultaschensets 1 und 2 oder alternativ das Funktionsmodultaschenset „Olpe". Sauerstoffflaschenhalterung ebenfalls vorhanden.

Emergency P5/11 – L

Emergency backpack with double depth to be comprehensively equipped with see-through module sets 1 and 2 or alternatively with the function module pouch set.

54x38x24 2,30

01 07

TEC+

Notfallrucksack P5/11 M geöffnet und befüllt mit Klarsichtmodulset 1.
P5/11 M Emergency backpack open with see-through-module set 1.

Notfallrucksack P5/11 M geöffnet und befüllt mit Klarsichtmodulset 2.
P5/11 M Emergency backpack open with see-through-module set 2.

Notfallrucksack P5/11 inkl. Sauerstoffflaschenhalterung, Klarsichtmodul L und Beatmungsmodul.
P5/11 M Emergency backpack open with oxygen-cylinder straps and see-through-module L. and respiration-module.

Art.-Nr. 147040310
Beatmungsmodul P5/11 - Zubehör
Respiration Module P5/11 - Spare Parts

Deckelmodul P5/11 M:
- Kindernotfall
- schwieriger Atemweg
Lid module for P5/11 M:
- e.g. Paediatric emergency
- e.g. difficult airway

Notfallrucksack P5/11 L - Besonderheit: PSA-Modul.
P5/11 L: Emergency backpack Speciality personal protective equipment (PPE) module.

Notfallrucksack P5/11 M - Sonderlösung: Deckeleinteilung zur Aufnahme von verschiedenem Zubehör.
P5/11 M Emergency backpack special lid solution for various items.

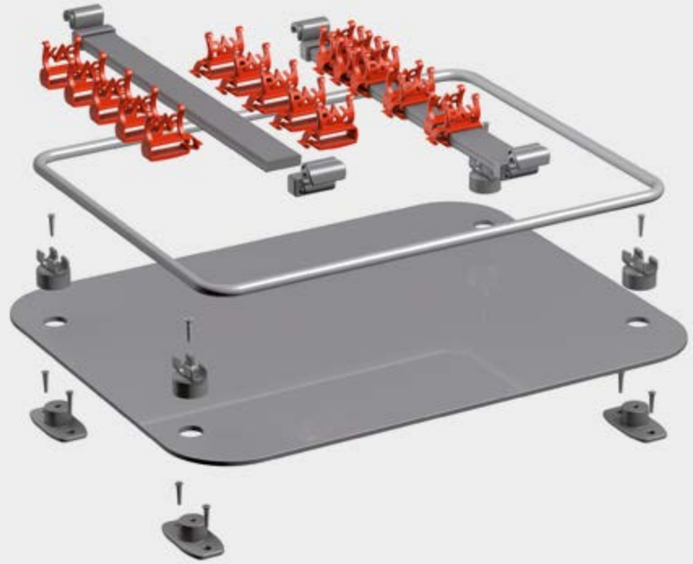
Notfallrucksack P5/11 L mit integriertem Ampullarium L Standard.
P5/11 L Emergency backpack including integrated Ampoule case L.

PAX-Ampullenclip – Das kleine Klemmwunder!

Jeder Clip lässt sich einzeln auf der Ampullenclipschiene positionieren und auch einzeln wieder entfernen. Der Clip sitzt fest in seiner Position und ermöglicht ein einfaches, schnelles und sicheres Entnehmen der Ampulle. Mit nur einem Clip und diesem in doppelter Ausführung lassen sich Ampullen unterschiedlicher Größe problemlos auf der Ampullenclipschiene befestigen. Je nach Abstand der beiden Clips eines (Clip-) Paares können Brechampullen mit dem Inhalt 1 – 2 ml, 5 ml, 10 ml und 20 ml, sowie Stechampullen mit einem Durchmesser von bis zu 22 mm untergebracht werden. Bei geschickter Kombination können z. B. die Aqua dest. Plastikampullen direkt neben der Trockensubstanz gelagert werden. Die Clips können platzsparend direkt nebeneinander und völlig unabhängig von der Ampullengröße angeordnet werden. Die Ampullenclipschiene wird dann jeweils nach Bedarf auf dem Schienenrahmen positioniert.

PAX-Ampoule clip – The tiny clip miracle!

Each clip can be individually positioned onto the ampoule clip rail and can also be removed individually. The clip is tightly fixed into its position and thus removing an ampoule is simple, quick and safe. By using one double clip ampoules of different sizes can be fixed to the ampoule clip rail easily and efficiently. Depending on the distance between both clip-couples, ampoules with a content of 1 - 2ml, 5ml, 10ml and 20ml as well as prick ampoules with a diameter of up to 22mm can be stored. The clips can be arranged directly next to each other in a space-saving manner completely independent of ampoule size. The ampoule clip rail is then positioned on the rail frame as required.



Die PCI-Beschriftungsplatte ermöglicht eine standardisierte und übersichtliche Beschriftung der Ampullenbelegung im Ampullarium oder Medikamentenschrank. Die PCI-Beschriftungsplatte lässt sich mit wenigen Handgriffen austauschen, sollte die Belegung geändert werden.

The PCI-labelling plate facilitates a standardised and clear labelling of the ampoule position within the ampoule holder or the medicine cupboard. The PCI-labelling plate can be exchanged in a few easy steps, if positions need to be changed.

Art.-Nr. 133530310

Ampullarium P5/11 M Clip-In

Dieses Ampullarium passt zum Rucksacksystem P5/11 und wird mit Magneten am Platz gehalten. Es entspricht im Modulsystem des P5/11 zwei Klarsichtmodulen „ML" und wird hochkant im Rucksack untergebracht. Die Anzahl der unterzubringenden Ampullen variiert zwischen 40 und 90 St., abhängig von der Bestückung.

Ampoule holder P5/11 M Clip-In

This ampoule holder fits to the backpack system P5/11 and is fixed into position by magnets. It corresponds to the space taken up by two see-through modules „ML" within the module system of the P5/11 and is stored upright in the backpack. The quantity of the ampoules that can be stored varies between 40 and 90 units depending on the sizes.

11x30x24 1,93

10

TEC

Art.-Nr. 133540310

Ampullarium P5/11 L Clip-In

Im Modulsystem des P5/11 entspricht dieses Ampullarium dem Platz von zwei Klarsichtmodulen „L" und wird ebenfalls per Magnet am Platz gehalten. Dieses Ampullarium bietet aktuell den meisten Medikamenten, bis zu 140 Ampullen, Platz. Die Mittelwand nimmt Spritzen und Kanülen auf und schützt die Ampullen gegen Druck von außen.

Ampoule holder P5/11 L Clip-In

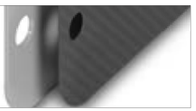
Within the module system of the P5/11 this ampoule holder corresponds to the space taken up by 2 see-through modules „L" and is also fixed by magnets to its position. Currently this ampoule holder offers the most space for medication, of up to 140 ampoules. The central partition stores syringes and canulas and protects the ampoules from external pressure.

11x36x30 2,60

10

TEC

C Infos Karbon siehe www.pax-bags.de.
Infos carbon see www.pax-bags.de.



Art.-Nr. 155500108

Heli Transport Bag

Unsere PAX-Hubschrauber-Transport-Tasche ist für die besonders schweren Angelegenheiten und den Transport an der Leine unter dem Hubschrauber. Die Hubschrauber-Wischösen sind auf eine max. Last von 125 kg ausgelegt und haben dann noch eine sichere Reserve. Tagesleuchtfarben und Reflexteile an allen Seiten, sogar auf dem Deckel, machen es für die Hubschrauberbesatzung einfacher das Abseilen zu beobachten. Jeweils 2 Handgriffe an den Seiten und eine Ziehleine ermöglichen ein einfaches Handling. Die austauschbare Unterbodenplatte mit Seitenschutz und die eingesetzte Bodenplatte sichern den Inhalt. Das besondere an der PAX-Hubschrauber-Tasche ist die wasserdichte Innentasche, die die gesamte Tasche sogar mit Inhalt schwimmen lässt, sollte diese mal ins Wasser fallen.

Heli Transport Bag

Our PAX Helicopter Transport Bag is designed for particularly serious Rescue events, and for transport on a leash underneath the helicopter. The helicopter winches are designed for a maximum load of 125 kg and then have a safety reserve. Daylight colours and reflective parts on all sides, even on the lid, make it easier for the helicopter crew to visualise abseiling. 2 handles on each side and a pull cord allow easy handling. The exchangeable underbody plate with side protection, and the inserted base plate secure the contents. The special thing about the PAX Helicopter Bag is the waterproof inner pocket, which even allows the whole bag to float with its load, should it ever fall into the water.

91,5x63,5x63,5

Verarbeitete Materialien / *Processed materials:*

D 03

P 08

- Maximum Load 125 kg (bestätigen wir)
- Verwendetes Gurtband Höchstzugkraft min 30 kN
- Bruchlast Karabiner : 50 kN EN362:2004-M
- Auslieferung mit 3 Karabinern

- *Maximum Load 125 kg (we confirm)*
- *Belt used Maximum tensile force min 30 kN*
- *Breaking load carabiner : 50 kN EN362:2004-M*
- *Supplied with 3 carabiners*

Float M/L – Rollboard

Die PAX-Float-Umlagerungshilfen in zwei Ausführungen. Die Variante „M" ist faltbar und für den Einsatz im Rettungsdienst und Krankentransport geeignet.
Der Bezug ist waschbar und tauschbar. Mit der „L"-Variante ist die Umlagerung noch mal einfacher, allerdings wird für die Lagerung mehr Platz benötigt.

Float M/L – Rollboard

The PAX Float Respositioning Aids are available in two versions. The „M" version is foldable and suitable for use in Emergency and Ambulance services. The cover is washable and exchangeable. The „L" version makes load transfer even easier, but more space is required for storage.

Made in Germany

Art.-Nr. 15557
Float M - Rollboard
Float M - Rollboard

85x42 1,00

01

TEC

Art.-Nr. 15556
Float L - Rollboard
Float L - Rollboard

180x42 2,10

01

TEC

Art.-Nr. 147050001

HuckePAX Tragesystem Basic

Du kennst unsere „alte“ Kraxe zum Transport von Feuerlöschern, z. B. bei der Brandwache. Unsere neue Kraxe hat eine modifizierte Bodenkonstruktion und lässt sich vielseitig einsetzen. Auch hohe Gewichte und unhandliche Gebinde transportierst du mit dieser Kraxe einfach und sicher. Die aufgesetzte Tasche schafft zusätzlichen Stauraum. Sie wird es in vielen Variationen geben.

PickaPAX - frame carrying system basic

You know all about our “old” frame backpacks for transporting fire extinguishers for fire monitoring. Our new frame backpack has a modified floor design and can be used in a wide array of situations. The frame backpack can transport heavy weights and bulky packages simply and easily. The attached bags provide additional storage space. Numerous versions are available.

71x35x29 3,09

01

D

Doctor’s Kit

In jedem Flugzeug der zivilen Luftfahrt befindet sich eine standardisierte Notfallausrüstung an Bord. Die Notfallausrüstung unterliegt neben den Vorgaben zur Füllung auch in Bezug auf die Tasche bestimmten Vorgaben. Wir haben in Zusammenarbeit mit einigen Fluglinien unser Modell „PAX Doctor’s Kit“ entwickelt. Die Notfallausrüstung ist gemäß unserer Philosphie in Modulen untergebracht. Der besondere Anspruch lag vor allen Dingen in der Einsparung von Gewicht. Wir haben uns in Bezug auf die Konstruktion und bei der Verwendung der Materialien besonders darauf konzentriert. Um dem an uns herangetragenen Anspruch noch weiter gerecht zu werden, haben wir auch noch eine besonders leichte Halterung konzipiert.

Doctor’s Kit

Every civil aircraft is equipped with standardized emergency equipment. In addition to the requirements for the contents, the emergency equipment is also subject to certain requirements with regards to the bag.
We have developed our model „PAX Doctor’s Kit“ in cooperation with certain airlines. The emergency equipment is housed in modules according to our philosophy. The special brief here was above all to save weight. We have concentrated particularly on this with regards to the construction and use of the materials. In order to meet the requirements even further, we have also designed a particularly lightweight mounting.

Art.-Nr. 1381039..

Tourniquet „PAX-Extremitäten-Tourniquet“

Das „PAX-Extremitäten-Tourniquet“ (P-E-T) ist ein Winden-Abbindesystem für schwere Blutungen an den Extremitäten. Durch seine variable Länge und das Windensystem mit Arretierpunkten alle 90° je Umdrehung macht es für Arme und Beine gleichermaßen anwendbar. Durch manuelle Vorspannung beim Anlegen des Bandes, werden nur noch wenige Umdrehungen benötigt, um das Abbinden durch das PAX-Extremitäten-Tourniquet zu gewährleisten. Auf der am Ende des Bandes befindlichen Schreibfläche kann die Anlegezeit und weiteres notiert werden.

Tourniquet „PAX Extremities Tourniquet“

The „PAX-Extremities-Tourniquet“ (P-E-T) is a winch binding system for heavy bleeding at the extremities. Due to its variable length and the winch system with locking points at every 90° per revolution, it is equally applicable for arms and legs. Due to manual pre-tensioning when applying the tape, only a few turns are required to ensure the setting through the PAX Extreme Tourniquet. On the writing surface at the end of the tape, the application time and other information can be noted.

90x4,2 0,06

(Länge x Breite / length x width)

02 08 21

Gurt-band

Art.-Nr. 148842403

Melderholster Airbus P8GER Darmstadt

Das Meldeholster Airbus P8GER lässt sich besonders gut handhaben: Bei der Benutzung bleibt der Melder im Holster am Gürtel, denn das Holster klappt nach unten auf. Nun kann der Melder direkt abgelesen und bedient werden. Eine horizontale oder vertikale Positionierung des Holsters am Gürtel ist je nach Bedarf frei wählbar. Dank der One-Spot-Druckknöpfe ist ein unbeabsichtigtes Öffnen des Holsters (z. B. bei ausgedehnten Bewegungen oder beim Einsteigen in Fahrzeuge) praktisch ausgeschlossen.

Messenger Holster Airbus P8GER Darmstadt

The Messenger Holster Airbus P8GER is particularly easy to handle. During use the Messenger remains in the holster on the belt, as the holster can fold down. This allows the messenger to be directly read and operated. Horizontal or vertical positioning of the holster on the belt can be freely selected as required. Unintentional opening of the holster (e.g. through excessive movement or getting into vehicles) is practically impossible, thanks to the one-spot snap buttons.

11x7,5x3 0,08

03

LON

Art.-Nr. 133642403

Melderholster - Swissphone BOSS 925/935

Gürtelholster für den Swissphone BOSS mit praktischer „Kipp-Öffnung". Du kannst den Melder bedienen und ablesen, ohne ihn aus dem Holster zu nehmen.

Pager - Swissphone BOSS 925/935

Belt tool bag for Swissphone BOSS with practical flip opening. You can operate the detector and read it without removing it from the holster.

10x7x3 0,06

03

LON

Art.-Nr. 145802403

Melderholster - Swissphone Quad X35

Gürtelholster für den Swissphone Quad X15/X35 mit praktischer „Kipp-Öffnung". Du bedienst und liest den Melder ab, ohne ihn aus dem Holster zu nehmen. Ins Holster passt der Melder samt Clip.

Pager - Swissphone Quad X35

Belt tool bag for Swissphone Quad X15/X35 with practical flip opening. You can operate the detector and read it without removing it from the holster. The detector fits in the bag with the clip.

9x6,5x3 0,06

03

LON

Für wirklich jeden Fall gerüstet:

PAX bietet Dir neben Taschen und Rucksäcken auch Dokumentationsbücher und Mappen, die Dir das Leben im täglichen Einsatz erleichtern sollen. Auch diese sind exakt abgestimmt auf Deine speziellen Bedürfnisse und optional mit vielen nützlichen Zusatzfunktionen ausgestattet.

Equipped for all eventualities:

Besides bags and backpacks PAX also offer you logbooks and document organisers which make life easier during daily duty. These products also correspond exactly to your special requirements and can be equipped with many useful additonal options.

Art.-Nr. 11163 .. ..

Fahrtenbuch DIN A6 – hoch

Im kompakten Postkartenformat bietet dieses Fahrtenbuch mit Ringbuchmechanik Platz für die Dokumentation, Fahrzeugpapiere und Stifte. Außen ist ein Schlüsselclip mit tagesleuchtgelber Steckschnalle angebracht.

Logbook DIN A6 portrait

In a compact postcard format, this vehicle log book with ring binder mechanism provides space for documentation, vehicle papers and pens. On the outside there is a key clip with a hi-vis yellow buckle attached.

18x14x3 0,46

01 03 07

L

Wir bedanken uns an dieser Stelle bei Euch – unseren engagierten Kunden und freuen uns auch weiterhin auf die vielen Rückmeldungen, die es uns ermöglichen, unsere Produkte weiterzuentwickeln. In unserem Katalog Nr. 8.1 stellen wir nur eine Auswahl all unserer Produkte vor, die wir für unsere Kunden anfertigen. Wir sind froh, wenn Ihr uns darauf ansprecht, sollte Euch in unserem Standardproduktprogramm etwas fehlen. Wie auch in den vergangenen Jahren, werden wir mit diesem Katalog nicht aufhören, uns Gedanken über die Ausrüstung zu machen. Seid also gespannt auf die nächsten Neuerungen aus unserem Hause, die zeitnah auf unseren Internetseiten zu sehen sein werden.

Dein PAX-Bags-Team

We would like to take this opportunity to thank our engaged customers and we continue to look forward to receiving all of your feedback, which will enable us to further develop our products. In our catalogue No.8.1 we only present a selection of our products that we are manufacturing for our customers. We would be delighted if you would let us know if something is missing from our standard product range.
As in previous years we will not be ending our product development with this catalogue! So you should be excited to find out about the latest innovations from our production facillity, which are soon to be found on our website.

Your PAX-Bags-Team

X-CEN-TEK GmbH & Co. KG wird vertreten durch die persönlich haftende Gesellschafterin: X-CEN-TEK GmbH, Amtsgericht Oldenburg HRA 3860; die GmbH wird vertreten durch die Geschäftsführer: Thomas Busch, Andreas Harms
Umsatzsteuer-Identifikationsnummer gemäß § 27a Umsatzsteuergesetz: DE 220516085
Steuernummer: FA Oldenburg 64/206/02304
Registergericht: Amtsgericht Oldenburg
Handelsregister Registernummer: HRA 3860
PAX ist eine beim deutschen Patent- und Markenamt in München eingetragene Marke (Registernummer/Aktenzeichen: 30345339.7).

X-CEN-TEK GmbH & Co. KG is represented by the personal liable partner: X-CEN-TEK GmbH, Districtcourt Oldenburg HRA 3860; the Ltd. Is represented by: CEO:Thomas Busch, Andreas Harms
VAT no. according to § 27a of the value added tax act: DE 220516085 Tax no.: FA Oldenburg 64/206/02304
Register court: District court Oldenburg Commercial Register no.: HRA 3860
PAX is a trademark registered with the German Patent and Trademark Office in Munich. (Register number/file no. 30345339.7)

Dieser Broschüre hat Gültigkeit ab 05/2018. Alle darin abgebildeten Produktfotos und -farben dienen lediglich als Visualisierung und unterliegen drucktechnischen Farbschwankungen. Sie sind nicht farbverbindlich. Die Broschüre ist nach bestem Wissen erstellt worden. Etwaige Fehler oder technisch bedingte Änderungen, die dem Fortschritt dienen, sind nicht auszuschließen. Genannte technische Werte sind Laborwerte und haben keinen Anspruch auf Richtigkeit. Die aktuellen Garantiebestimmungen sowie aktuell gültigen AGB findest Du im Internet auf unserer Homepage **www.pax-bags.de** Sämtliche Produkte werden ohne Inhalte ausgeliefert. Teilweise dargestellte Füllungen dienen lediglich informativen Zwecken.

This brochure is valid from 05/2018. All product photos and colours contained therein serve only as a representation and colour deviations may occur as a result of the printing process. Colours are not binding. To the best of our knowledge, the brochure has been put together acurately. Errors or changes due to technical reasons in the interest of improvement cannot be excluded. The stated technical values are laboratory values and do not claim to be 100% correct. The current guarantee conditions and the current T&Cs can be found online at our homepage, **www.pax-bags.de** *All products are delivered without content. Partially illustrated fillings only serve as informative purpose.*

Jetzt Notizen machen:
Take notes here:

Wir haben in Zukunft noch viel vor!
We have a lot of plans for the future!

X-CEN-TEK GmbH & Co. KG

Westerburger Weg 30
26203 Wardenburg
Deutschland / Germany

Tel./Phone: +49 (0)44 07 - 7 14 76 - 0
Fax/Fax-No: +49 (0)44 07 - 7 14 76 - 99

E-mail: info@pax-bags.de